

## **Online-Lehrangebot des Instituts für Slavistik der TU Dresden für externe Studierende**

Das folgende Lehrangebot richtet sich an Studierende, die aufgrund des Kriegs Russlands in der Ukraine ihr Studium an ihrer bisherigen Universität unterbrechen oder abbrechen mussten. Der Unterricht erfolgt digital; eine Anwesenheit in Dresden ist nicht erforderlich. Interessierte werden gebeten, sich direkt per E-Mail bei den jeweiligen Dozent:innen anzumelden und Details zu erfragen. Weitere Informationen zu den Kursinhalten finden Sie hier: <https://tu-dresden.de/gsw/slk/studium/kommentierte-lehrveranstaltungen?detail=bs11>

## **Online courses offered by the Institute of Slavic Studies at TU Dresden for external students**

The following online courses are offered for students who were forced to interrupt or cancel their studies at their universities due to the Russian war in Ukraine. The courses will be held online; presence on site in Dresden is not required. Interested students are kindly asked to directly contact the lecturers for details and registration. For further information about the course contents please check here: <https://tu-dresden.de/gsw/slk/studium/kommentierte-lehrveranstaltungen?detail=bs11>

## **Навчальні онлайн-курси Інституту славістики Технічного університету Дрездена для студентів-екстернів**

Наступні навчальні курси пропонуються студентам, які були вимушені перервати або покинути навчання у своєму університеті через російську війну в Україні. Навчання буде проводитися онлайн; присутність у Дрездені не обов'язкова. Прохання до зацікавлених студентів: щоб дізнатися подробиці та зареєструватися на курс, зверніться, будь ласка, особисто до відповідних викладачів електронною поштою. Більш детальну інформацію про зміст онлайн-курсів можна знайти тут: <https://tu-dresden.de/gsw/slk/studium/kommentierte-lehrveranstaltungen?detail=bs11>

## **Онлайн-курсы, предлагаемые Институтом славистики Дрезденского технического университета для студентов-заочников**

Следующие онлайн-курсы предлагаются для студентов, которые были вынуждены прервать или бросить учебу в своих университетах из-за войны России в Украине. Курсы будут проходить онлайн; присутствие на месте в Дрездене не требуется. Убедительно просим заинтересованных студентов напрямую связаться с преподавателями для получения подробной информации и регистрации. Более подробную информацию о содержании курсов можно найти на сайте <https://tu-dresden.de/gsw/slk/studium/kommentierte-lehrveranstaltungen?detail=bs11>

Dozent:in Lecturer Викладач Преподаватель	Veranstaltungstitel Course title Назва курсу Название курса	Zeit Time Час Время	Sprache Language Мова Язык	Link zur E-Learning-Plattform OPAL Link to online course platform OPAL Посилання на освітню онлайн-платформу OPAL Ссылка на платформу для онлайн-обучения OPAL	Kontakt Contact Контакт Контакт
Smola	Doing Gender in der osteuropäischen Kunst der 2010-20er Jahre Doing Gender in Eastern European Art of the 2010s	Montag Monday Понеділок Понедельник  18:30-20:00	English/ Deutsch	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33820704768">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33820704768</a>	<a href="mailto:klavdia.smola@tu-dresden.de">klavdia.smola@tu-dresden.de</a>
Smola	Brüche und Diskontinuitäten: Geschichte und Gegenwart	Donnerstag Thursday Четвер Четверг  14:50-16:20	Deutsch	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/34469478400">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/34469478400</a>	<a href="mailto:klavdia.smola@tu-dresden.de">klavdia.smola@tu-dresden.de</a>
Smola	Überleben und erzählen: GULAG in den osteuropäischen Literaturen	Donnerstag Thursday Четвер Четверг  11:10-12:40	Deutsch	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33820704770">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33820704770</a>	<a href="mailto:klavdia.smola@tu-dresden.de">klavdia.smola@tu-dresden.de</a>
Scharlaj	Erinnerungsorte und das Gedächtnis der Städte / Места памяти и память городов	Mittwoch Wednesday Середа Среда  13:00-14:30	Deutsch/ Русский (по требованию)	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33867661314">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33867661314</a>	<a href="mailto:marina.scharlaj@tu-dresden.de">marina.scharlaj@tu-dresden.de</a>
Vaizer	Visuelle Bilder von der Konstruktion der kollektiven Identität in der Sowjetunion /	Freitag Friday П'ятниця	Русский/ English/ Deutsch	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33819164680">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33819164680</a>	<a href="mailto:tatiana.vaizer@tu-dresden.de">tatiana.vaizer@tu-dresden.de</a>

	Визуальные образы построения коллектива в советской России	Пятница 13:00-14:30			
Kuße	Alte Slavia / Древние славянские языки	Dienstag Tuesday Вівторок Вторник  09:20-10:50	Deutsch / Русский (по требованию)	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33689534464?18">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33689534464?18</a>	<a href="mailto:holger.kusse@tu-dresden.de">holger.kusse@tu-dresden.de</a>
Kuße	Syntax des Ost- und Westslavischen / Синтаксис восточно- и западнославянских языков	Donnerstag Thursday Четвер Четверг  13:00-14:30	Deutsch / Русский (по требованию)	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33676984324">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33676984324</a>	<a href="mailto:holger.kusse@tu-dresden.de">holger.kusse@tu-dresden.de</a>
Kuße	Neueste slavistische Linguistik / Новейшая славистская лингвистика	Dienstag Tuesday Вівторок Вторник  13:00-14:30	Deutsch / Русский (по требованию)	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33689534465">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33689534465</a>	<a href="mailto:holger.kusse@tu-dresden.de">holger.kusse@tu-dresden.de</a>
Pisharek	Queer Polish Literature	Mittwoch Wednesday Среда Среда  11:10-12:40	English	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33618296832">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33618296832</a>	<a href="mailto:janine.pishharek@tu-dresden.de">janine.pishharek@tu-dresden.de</a>
Bachmaier	Slavic-Jewish encounters in literature	Mittwoch Wednesday Среда Среда  14:40-16:20	English	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33621475328/CourseNode/1641526212462820007">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33621475328/CourseNode/1641526212462820007</a>	<a href="mailto:annelie.bachmaier@tu-dresden.de">annelie.bachmaier@tu-dresden.de</a>
Metan	Einführung in die Kulturwissenschaft	Mittwoch Wednesday	Deutsch	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33803272197">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33803272197</a>	<a href="mailto:saskia.metan@tu-dresden.de">saskia.metan@tu-dresden.de</a>

		Среда Среда  11:10-12:40			
Petlyuchenko	Toxic und Charisma. Sprachlich-diskursive Analyse ukrainisch / deutsch (Vorlesung)	Blockveranstaltung Block course Блоковий курс Блочный курс	Deutsch/ Русский	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/34666676236">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/34666676236</a>	<a href="mailto:natalja.petljutschenko@onua.edu.ua">natalja.petljutschenko@onua.edu.ua</a>
Petlyuchenko	Kinetik und Prosodik als redegleitendes Ausdrucksmittel (Seminar)	Blockveranstaltung Block course Блоковий курс Блочный курс	Deutsch/ Русский	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/34666676237">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/34666676237</a>	<a href="mailto:natalja.petljutschenko@onua.edu.ua">natalja.petljutschenko@onua.edu.ua</a>
Lang	Russischunterricht kompetenzorientiert planen, durchführen und reflektieren (Übung im Modul Fachdidaktik I)	Donnerstag Thursday Четвер Четверг  14:50-16:20	Deutsch	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33791246339">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33791246339</a>	<a href="mailto:ulrike.lang@tu-dresden.de">ulrike.lang@tu-dresden.de</a>
Lang	Binnendifferenzierung im kompetenzorientierten Russischunterricht (Übung/Seminar im Modul Fachdidaktik II)	Donnerstag Thursday Четвер Четверг  16:40-18:10	Deutsch	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33791246340/CourseNode/103150026988244">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33791246340/CourseNode/103150026988244</a>	<a href="mailto:ulrike.lang@tu-dresden.de">ulrike.lang@tu-dresden.de</a>
Patyk-Hirschberger	Polnisch A2	Dienstag Tuesday Вівторок Вторник  14:50-16:20  Freitag Friday П'ятниця Пятница	Deutsch/ Polski	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33865203715">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/au/th/RepositoryEntry/33865203715</a>	<a href="mailto:bogumila.patyk-hirschberger@tu-dresden.de">bogumila.patyk-hirschberger@tu-dresden.de</a>

		09:20-10:50			
Patyk- Hirschberger	Polnisch B1.2	Dienstag Tuesday Вівторок Вторник  11:10-12:40  Freitag Friday П'ятниця Пятница  11:10-12:40	Deutsch/ Polski	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/auth/RepositoryEntry/33865203716">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/auth/RepositoryEntry/33865203716</a>	<a href="mailto:bogumila.patyk-hirschberger@tu-dresden.de">bogumila.patyk-hirschberger@tu-dresden.de</a>
Patyk- Hirschberger	Polnisch B2.2 Hörverstehen und Grammatik	Dienstag Tuesday Вівторок Вторник  13:00-14:30  Mittwoch Wednesday Середа Среда  13:00-14:30	Deutsch/ Polski	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/auth/RepositoryEntry/33865203718">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/auth/RepositoryEntry/33865203718</a>	<a href="mailto:bogumila.patyk-hirschberger@tu-dresden.de">bogumila.patyk-hirschberger@tu-dresden.de</a>
Hajduk- Veljkovic	Obersorbisch A2	Montag Monday Понеділок Понедельник  14.50-16.40  Freitag	Deutsch/ Serbščina	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/auth/RepositoryEntry/33656373250">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/auth/RepositoryEntry/33656373250</a>	<a href="mailto:lubina.hajduk@tu-dresden.de">lubina.hajduk@tu-dresden.de</a>

		Friday П'ятниця Пятница  14.50-16.20			
Ihnatyeva	Ukrainisch A1	Blockveranstaltung Block course Блоковий курс Блочный курс	English/ Українська	<a href="https://bildungsportal.sachsen.de/opal/auth/RepositoryEntry/34666676235">https://bildungsportal.sachsen.de/opal/auth/RepositoryEntry/34666676235</a>	<a href="mailto:glory19802810@gmail.com">glory19802810@gmail.com</a>